



Φακ. 4.2.06.14
Τηλ: 22601662
Φαξ: 22302031

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ
ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ
ΛΕΥΚΩΣΙΑ

4 Ιανουαρίου 2007

Εγκύλιος ΕΕ -"ANT"(70)

Όλο το τελωνειακό προσωπικό

**Επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές συσκευών τηλεοπτικής λήψης,
καταγωγής Ιαπωνίας
Καν. (ΕΚ) αριθ. 1910/06**

— Σας αποστέλλονται τα άρθρα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1910/2006 του Συμβουλίου που έχει δημοσιευτεί στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 365 ημερομηνίας 21 Δεκεμβρίου 2006, σύμφωνα με τον οποίο επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές συσκευών τηλεοπτικής λήψης και των εξαρτημάτων τους, καταγωγής Ιαπωνίας. Οι εν λόγω συσκευές και τα εξαρτήματα τους υπάγονται σε διάφορους κωδικούς Taric οι οποίοι αναφέρονται στην παράγραφο 1 του άρθρου 1. Σημειώνεται ότι μερικοί από τους κωδικούς αυτούς έχουν αλλάξει με το δασμολόγιο του 2007 και μπορείτε να βρείτε τους νέους κωδικούς στην ιστοσελίδα του τμήματος κάτω από την ενότητα «ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΕΙΣ-ΔΑΣΜΟΛΟΓΙΟ-ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ».

Σύμφωνα με την παράγραφο 2 του άρθρου 1 οι συσκευές τηλεοπτικής λήψης είναι δυνατόν να αποτελούνται από συνδυασμό των εξαρτημάτων που απαριθμούνται στην εν λόγω παράγραφο, τα οποία εισάγονται είτε μαζί είτε χωριστά.

Στην παράγραφο 3 του άρθρου 1 αναφέρονται τα προϊόντα που απαλλάσσονται από τον δασμό αντιντάμπινγκ, μεταξύ των οποίων είναι και οι επαγγελματικές συσκευές λήψης που περιλαμβάνονται στο Παράρτημα του κανονισμού.

Σύμφωνα με την παράγραφο 4 του άρθρου 1, όταν η συσκευή τηλεοπτικής λήψης εισάγεται με φακό, η τιμή που χρησιμοποιείται για την επιβολή του δασμού αντιντάμπινγκ είναι αυτή που εφαρμόζεται στις συσκευές τηλεοπτικής λήψης χωρίς φακό. Στην περίπτωση που η τιμή αυτή δεν αναφέρεται στο τιμολόγιο, ο εισαγωγέας δηλώνει την αξία του φακού και υποβάλλει προς επιβεβαίωση της τα κατάλληλα αποδεικτικά στοιχεία.

Οι διάφοροι πρόσθετοι κωδικοί Taric και οι αντίστοιχοι συντελεστές δασμού αντιντάμπινγκ που εφαρμόζονται φαίνονται στην παράγραφο 5 του άρθρου 1.

Ο πιο πάνω οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ επιβάλλεται μετά από επανεξέταση ενόψει της λήξης του μέτρου που είχε επιβληθεί με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1015/95 και επιβεβαιώθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2042/2000 του Συμβουλίου.

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1910/2006 άρχισε να ισχύει από τις 22 Δεκεμβρίου 2006.

(Α. Θεοφίλου)
για Διευθύντρια
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν.: : Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: chamber@ccci.org.cy
: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: marios@ccci.org.cy
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: ncci@ccci.org.cy

- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου: chamberf@cytanet.com.cy
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: chamberl@cytanet.com.cy
- : Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: evepafos@cytanet.com.cy
- : Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: cchristofides@oeb.org.cy
- : Σύνδεσμο Τελωνειακών Πρακτόρων και Διαμεταφορέων Κύπρου:
chamberf@cytanet.com.cy
- : Σύνδεσμο Γενικών Αποθηκών Κύπρου: chamberf@cytanet.com.cy
- : Σύνδεσμο Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: info@csa-cy.org
- : Αρχή Λιμένων Κύπρου: cpa@cpa.gov.cy

ΡΠ/

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1910/2006 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 19ης Δεκεμβρίου 2006

για την επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές συσκευών τηλεοπτικής λήψης καταγωγής Ιαπωνίας έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 384/96 του Συμβουλίου

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνδήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 384/96 του Συμβουλίου της 22ας Δεκεμβρίου 1995 για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας (ο «βασικός κανονισμός»⁽¹⁾), και ιδίως το άρθρο 11 παράγραφος 2,

την πρόταση που υπέβαλε η Επιτροπή κατόπιν διαβουλεύσεων με τη συμβουλευτική επιτροπή,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

1. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

1.1. Ισχύοντα μέτρα

- (1) Το Συμβούλιο, με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1015/94⁽²⁾, επέβαλε οριστικό δασμό αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές συσκευών τηλεοπτικής λήψης («ΣΤΑ») καταγωγής Ιαπωνίας.
- (2) Το Σεπτέμβριο του 2000 το Συμβούλιο, με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2042/2000⁽³⁾, επέβασε τους οριστικούς δασμούς αντιντάμπινγκ που επέβαλε ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1015/94 βάσει του άρθρου 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού (η «προηγούμενη έρευνα επανεξέτασης»).

1.2. Αίτηση επανεξέτασης

- (3) Μετά τη δημοσίευση ανακοίνωσης για την επικείμενη λήξη των ισχύοντων μέτρων αντιντάμπινγκ επί των εισαγωγών συσκευών τηλεοπτικής λήψης («ΣΤΑ») καταγωγής Ιαπωνίας⁽⁴⁾, η Επιτροπή έλαβε, στις 28 Ιουνίου 2005, αίτηση επανεξέτασης των εν λόγω μέτρων, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού.

⁽¹⁾ ΕΕ L 56 της 6.3.1996, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2117/2005 του Συμβουλίου (ΕΕ L 340 της 23.12.2005, σ. 17).

⁽²⁾ ΕΕ L 111 της 30.4.1994, σ. 106. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1754/2004 (ΕΕ L 313 της 12.10.2004, σ. 1).

⁽³⁾ ΕΕ L 244 της 29.9.2000, σ. 38. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1909/2006 (ΕΕ L 365 της 21.12.2006, σ. 1).

⁽⁴⁾ ΕΕ C 309, 15.12.2004, σ. 2.

(4) Η εν λόγω αίτηση υποβλήθηκε από την Grass Valley Nederland BV, έναν κοινοτικό παραγωγό ο οποίος αντιπροσωπεύει ποσοστό μεγαλύτερο του 60 % της συνολικής κοινοτικής παραγωγής ΣΤΑ (ο «αιτών». Η Grass Valley είναι η εταιρεία που δημιουργήθηκε μετά την εξαγορά της Philips Digital Video Systems από την Thomson Multimedia, στην οποία ανήκει η Thomson Broadcast Systems. Η αίτηση επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων βασίστηκε στο επιχείρημα ότι η λήξη της ισχύος των μέτρων θα ήταν πιθανόν να οδηγήσει στη συνέχιση ή στην επανάληψη της πρακτικής ντάμπινγκ και της ζημίας στον κοινοτικό κλάδο παραγωγής.

(5) Αφού κατέληξε στο συμπέρασμα, κατόπιν διαβουλεύσεων με τη συμβουλευτική επιτροπή, ότι υπάρχουν επαρκή αποδεικτικά στοιχεία που δικαιολογούν την έναρξη επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού, η Επιτροπή άρχισε την εν λόγω επανεξέταση στις 29 Σεπτεμβρίου 2005⁽⁵⁾.

1.3. Παράλληλη έρευνα

(6) Στις 18 Μαΐου 2006 η Επιτροπή κήνωσε νέα διαδικασία αντιντάμπινγκ σχετικά με τις εισαγωγές ορισμένων συσκευών λήψης καταγωγής Ιαπωνίας και άρχισε ενδιάμεση επανεξέταση των μέτρων αντιντάμπινγκ που έχουν επιβληθεί στις εισαγωγές συσκευών τηλεοπτικής λήψης καταγωγής Ιαπωνίας⁽⁶⁾. Το πεδίο εφαρμογής της νέας διαδικασίας αντιντάμπινγκ περιλαμβάνει τις συσκευές τηλεοπτικής λήψης που καλύπτονται από τα ισχύοντα μέτρα, τα οποία αναφέρονται στην αιτιολογική σκέψη 2. Εάν αποφασιστεί η επιβολή μέτρων σε ορισμένες συσκευές λήψης καταγωγής Ιαπωνίας και, έτσι, καλυφθούν και οι συσκευές τηλεοπτικής λήψης που υπόκεινται στα μέτρα βάσει του παρόντος κανονισμού, η συνέχιση της επιβολής των μέτρων τα οποία επιβάλλει ο παρών κανονισμός δεν θα είναι πλέον σκόπιμη και ο κανονισμός θα πρέπει να τροποποιηθεί ή να καταργηθεί.

1.4. Τρέχουσα έρευνα

1.4.1. Διαδικασία

(7) Η Επιτροπή ενημέρωσε επισήμως τους παραγωγούς-εξαγωγείς, τους χρήστες/εισαγωγείς, τους γνωστούς ως ενδιαφερόμενους παραγωγούς πρώτων υλών, τους αντιπροσώπους των χωρών εξαγωγής και τους κοινοτικούς παραγωγούς σχετικά με την έναρξη της διαδικασίας επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων. Τα ενδιαφερόμενα μέρη είχαν την ευκαιρία να γνωστοποιήσουν γραπτώς τις απόψεις τους και να ζητήσουν ακρόαση εντός της προθεσμίας που καθορίστηκε στην ανακοίνωση για την έναρξη διαδικασίας.

⁽⁵⁾ ΕΕ C 239 της 29.9.2005, σ. 9.

⁽⁶⁾ ΕΕ C 117 της 18.5.2006, σ. 8.

(116) Δεδομένου ότι τα μέτρα ισχύουν ήδη κάποιο χρονικό διάστημα και επειδή θα εξακολουθήσουν να εφαρμόζονται στο ίδιο επίπεδο, συνάγεται το συμπέρασμα ότι η παράτασή τους δεν θα έχει ως συνέπεια την επιδίωση της κατάστασης των χρηστών. Επιπλέον, οι χρήστες εξακολουθούν να έχουν πρόσβαση στις ΣΤΑ που δεν παράγονται από τον κοινοτικό κλάδο παραγωγής. Σε κάθε περίπτωση, δεν υπήξαν στοιχεία από τα οποία να προκύψει ότι οποιοσδήποτε αντίκτυπος ο οποίος θα μπορούσε να προκληθεί στους χρήστες θα επισκιάζε την ανάγκη να εξαλειφθούν οι στρεβλωτικές επιπτώσεις του ζημιογόνου ντάμπινγκ στο εμπόριο και την ανάγκη να αποκατασταθεί ο πραγματικός ανταγωνισμός.

(117) Τέλος, θα πρέπει να σημειωθεί ότι, εάν επιβληθούν τα μέτρα, η παράλληλη έρευνα που περιγράφηκε στην αιτιολογική σκέψη 6 θα αναδεωρήσει de facto τα ισχύοντα μέτρα και θα επικαιροποιήσει το επίπεδό τους.

7.5. Συμφέροντα του ανάτη βιομηχανικού κλάδου

(118) Από τους εννέα προμηθευτές πρώτων υλών με τους οποίους ήλθε σε επαφή η Επιτροπή, μόνο ένας απάντησε στο ερωτηματολόγιο και συμφώνησε να συνεργαστεί στην παρούσα επανέξταση. Η εταιρεία αυτή προμηθεύει σημαντικό μέρος των ΣΤΑ, πράγμα που καταδεικνύει ότι οι δραστηριότητές της είναι αντιπροσωπευτικές των προμηθευτών πρώτων υλών του εν λόγω προϊόντος.

(119) Οι πωλήσεις αυτού του προμηθευτή στον κοινοτικό κλάδο παραγωγής αντιπροσωπεύουν σημαντικό μέρος του συνολικού κύκλου εργασιών της εταιρείας για το εν λόγω προϊόν. Η εταιρεία ισχυρίστηκε ότι, εάν παραταθούν τα μέτρα, η παραγωγή των πρώτων υλών θα διατηρηθεί. Από την άλλη πλευρά, εάν τα μέτρα καταργηθούν, η συναρμολογητική της ικανότητα θα κινδυνεύσει, λόγω της αδυναμίας της να μειώσει τις τιμές.

(120) Επομένως, συμπεραίνεται ότι η παράταση των ισχύοντων μέτρων θα έχει θετικό αντίκτυπο στον ανάτη βιομηχανικό κλάδο ΣΤΑ.

7.6. Ανταγωνισμός και στρεβλωτικές για το εμπόριο επιπτώσεις

(121) Ένας εισαγωγέας, ο οποίος επίσης παράγει ΣΤΑ στην Κοινότητα και είναι συνδεδεμένος με έναν ίπαντα παραγωγής εξαγωγέα, ισχυρίστηκε ότι, ανεξάρτητα από το εάν τα μέτρα θα συνεχιστούν, δεν υπάρχει πρόθεση να μειωθεί η παραγωγή στην Κοινότητα.

(122) Συνεπώς, θα πρέπει να συναχθεί το συμπέρασμα ότι, ακόμη και αν ανανεωθούν τα ισχύοντα μέτρα, η κοινοτική βιομηχανία θα εξακολουθήσει να αντιμετωπίζει τον ανταγωνισμό από άλλους παράγοντες στην Κοινότητα, οι οποίοι παρέχουν και πωλούν ΣΤΑ. Ως εκ τούτου, οι χρήστες θα μπορούν,

όπως και μέχρι σήμερα, να αγοράζουν ΣΤΑ ιαπωνικών επιχειρήσεων.

(123) Επιπλέον, η έρευνα κατέδειξε ότι, εάν καταργηθούν τα μέτρα, υπάρχουν λόγοι βάσει των οποίων να αναμένεται ότι θα μπορούσε να τεθεί σε κίνδυνο η επιβίωση του κοινοτικού κλάδου παραγωγής (βλ. αιτιολογική σκέψη 94). Εάν αυτό συμβεί, η παραγωγή ΣΤΑ θα περιοριστεί στους ίπαντες παραγωγής (ή τις συνδεδεμένες με αυτούς εταιρείες), με τη συνακόλουθη εξάρτηση της Κοινότητας από ακόμη μικρότερο αριθμό παραγωγών.

(124) Συνεπώς, συμπεραίνεται ότι η διατήρηση των μέτρων θα έχει θετικές συνέπειες όσον αφορά τη διατήρηση του ανταγωνισμού και την εξάλειψη των στρεβλωτικών επιπτώσεων στο εμπόριο.

7.7. Συμπέρασμα σχετικά με το συμφέρον της Κοινότητας

(125) Βάσει των ανωτέρω, συνάγεται το συμπέρασμα ότι δεν υπάρχουν επιτακτικοί λόγοι δύσον αφορά το συμφέρον της Κοινότητας για τους οποίους δεν πρέπει να διατηρηθούν τα υφιστάμενα μέτρα αντιτάμπινγκ.

8. ΜΕΤΡΑ ΑΝΤΙΤΑΜΠΙΝΓΚ

(126) Όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη ενημερώθηκαν για τα ουσιώδη πραγματικά περιστατικά και το σκεπτικό, βάσει των οποίων επρόκειτο να προταθεί η διατήρηση των υφιστάμενων μέτρων. Καθορίσθηκε επίσης προθεσμία εντός της οποίας τα μέρη μπορούσαν να υποβάλουν τις παραπτηρίσεις τους μετά τη δημοσιοποίηση των σχετικών στοιχείων.

(127) Από τα ανωτέρω συνάγεται ότι, όπως προβλέπεται στο άρθρο 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού, τα μέτρα αντιτάμπινγκ που εφαρμόζονται στις εισαγωγές ΣΤΑ καταγωγής Ιαπωνίας πρέπει να διατηρηθούν,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιτάμπινγκ στις εισαγωγές συσκευών τηλεοπτικής λήψης και των εξαρτημάτων τους, που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ ex 8525 30 90 (κωδικός TARIC: 8525 30 90 10), ex 8537 10 91 (κωδικός TARIC: 8537 10 91 91), ex 8537 10 99 (κωδικός TARIC: 8537 10 99 91), ex 8529 90 81 (κωδικός TARIC: 8529 90 81 38), ex 8529 90 95 (κωδικός TARIC: 8529 90 95 30), ex 8543 89 97 (κωδικός TARIC: 8543 89 97 15), ex 8528 21 14 (κωδικός TARIC: 8528 21 14 10), ex 8528 21 16 (κωδικός TARIC: 8528 21 16 10) και ex 8528 21 90 (κωδικός TARIC: 8528 21 90 10), καταγωγής Ιαπωνίας.

2. Οι συσκευές τηλεοπτικής λήψης είναι δυνατόν να συνιστανται σε συνδυασμό των ακολούθων εξαρτημάτων, τα οποία εισάγονται είτε μαζί είτε χωριστά:

a) κεφαλή μηχανής λήψης με τρεις ή περισσότερους αισθητήρες (διατάξεις λήψης κυκλώματος ζεύγους φορτίων 12 mm ή περισσότερο) με περισσότερα από 400 000 εικονοκύτταρα η καθεμία, που μπορεί να συνδεθεί με οπίσθιο προσαρμογέα και που έχει προδιαγραφή, όσον αφορά το λόγο σήματος προς θόρυβο, 55dB ή περισσότερο, με συνήθη ενίσχυση: η κεφαλή μηχανής λήψης και ο προσαρμογέας μπορούν να περιέχονται σε ένα μόνο περίβλημα ή να εισάγονται χωριστά.

β) σκόπευτρο (με διαγώνιο 38 mm ή περισσότερο):

γ) σταδμό βάσης ή μονάδα ελέγχου της μηχανής λήψης (CCU) που είναι συνδεδεμένες με τη μηχανή λήψης με καλώδιο.

δ) πίνακα ελέγχου λειπουργιών (OCP) για τον έλεγχο (δηλ. για τη ρύθμιση του χρώματος, το άνοιγμα του φακού ή του διαφράγματος) της κάθε μηχανής λήψης.

ε) κύριο πίνακα ελέγχου (MCP) ή κύρια μονάδα ρύθμισης (MCU) με ένδειξη της επιλεγμένης μηχανής λήψης, για την επισκόπηση και τη ρύθμιση πολλών απομακρυσμένων μηχανών λήψης.

3. Ο δασμός δεν επιβάλλεται στα ακόλουθα προϊόντα:

a) φακοί (πρόσθετος κωδικός TARIC: A727).

β) μαγνητοσκόπια κασέτας (πρόσθετος κωδικός TARIC: A727).

γ) κεφαλές μηχανών λήψης, οι οποίες διαθέτουν το ίδιο μη αποχωριζόμενο περίβλημα για τη μονάδα εγγραφής (πρόσθετος κωδικός TARIC: A727).

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 19 Δεκεμβρίου 2006.

δ) επαγγελματικές συσκευές λήψης, οι οποίες δεν είναι δυνατόν να χρησιμοποιηθούν για ραδιοτηλεοπτική αναμετάδοση (πρόσθετος κωδικός TARIC: A727).

ε) επαγγελματικές συσκευές λήψης που απαριθμούνται στο παράρτημα (πρόσθετοι κωδικοί TARIC: 8786 και 8969).

4. Όταν η συσκευή τηλεοπτικής λήψης εισάγεται με φακό, η τιμή «ελεύθερο στα σύνορα της Κοινότητας» που χρησιμοποιείται κατά την επιβολή του δασμού αντιτάμπινγκ είναι αυτή που εφαρμόζεται στις συσκευές τηλεοπτικής λήψης χωρίς φακό. Στην περίπτωση που η τιμή αυτή δεν αναφέρεται στο τιμολόγιο, ο εισαγωγέας δηλώνει την άξια του φακού τη στιγμή που τίθεται σε ελεύθερη κυκλοφορία και υποβάλλει εν προκειμένω τα κατάλληλα αποδεικτικά στοιχεία και πληροφορίες.

5. Ο συντελεστής του δασμού αντιτάμπινγκ ορίζεται στο 96,8 % της καθαρής τιμής, «ελεύθερο στα σύνορα της Κοινότητας», πριν από την επιβολή δασμού (πρόσθετος κωδικός TARIC: 8744), με εξαίρεση τα προϊόντα που παράγονται από τις ακόλουθες εταιρίες, για τα οποία ο εν λόγω συντελεστής ορίζεται ως εξής:

— Ikegami Tsushinki Co. Ltd: 200,3 % (πρόσθετος κωδικός TARIC: 8741),

— Sony Corporation: 108,3 % (πρόσθετος κωδικός TARIC: 8742),

— Hitachi Denshi, Ltd: 52,7 % (πρόσθετος κωδικός TARIC: 8743).

6. Εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά, εφαρμόζονται οι διατάξεις που ισχύουν για τους τελωνειακούς δασμούς.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Για το Συμβούλιο
Ο Πρόεδρος
J. KORKEAOJA

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κατάλογος επαγγελματικών συσκευών λήψης εικόνων, που δεν έχουν χαρακτηρισθεί ως συσκευές λήψης εικόνων για την τηλεόραση (συσκευές τηλεοπτικών μεταδόσεων) και που εξαφούνται από τα μέτρα

Επωνυμία εταιρείας	Κεφαλή συσκευής λήψης	Σκόπευτρο	Μονάδα ελέγχου συσκευής λήψης	Μονάδα λειτουργικού ελέγχου	Κεντρική μονάδα ελέγχου	Προσαρμογέας συσκευής λήψης
Sony	DXC-M7PK	DXF-3000CE	CCU-M3P	RM-M7G	—	CA-325P
	DXC-M7P	DXF-325CE	CCU-M5P	RM-M7E (¹)		CA-325AP
	DXC-M7PH	DXF-501CE	CCU-M7P			CA-325B
	DXC-M7PK/1	DXF-M3CE	CUU-M5AP (¹)			CA-327P
	DXC-M7P/1	DXF-M7CE				CA-537P
	DXC-M7PH/1	DXF-40CE				CA-511
	DXC-327PK	DXF-40ACE				CA-512P
	DXC-327PL	DXF-50CE				CA-513
	DXC-327PH	DXF-601CE				VCT-U14 (¹)
	DXC-327APK	DXF-40BCE				
	DXC-327APL	DXF-50BCE				
	DXC-327AH	DXF-701CE				
	DXC-537PK	DXF-WSCE (¹)				
	DXC-537PL	DXF-801CE (¹)				
	DXC-537PH	HDVF-C30W				
	DXC-537APK					
	DXC-537APL					
	DXC-537APH					
	EVW-537PK					
	EVW-327PK					
	DXC-637P					
	DXC-637PK					
	DXC-637PL					
	DXC-637PH					
	PVW-637PK					
	PVW-637PL					
	DXC-D30PF					
	DXC-D30PK					
	DXC-D30PL					
	DXC-D30PH					
	DSR-130PF					
	DSR-130PK					
	DSR-130PL					
	PVW-D30PF					
	PVW-D30PK					
	PVW-D30PL					
	DXC-327BPF					
	DXC-327BPK					
	DXC-327BPL					
	DXC-327BPH					
	DXC-D30WSP (¹)					
	DXC-D35PH (¹)					
	DXC-D35PL (¹)					
	DXC-D35PK (¹)					
	DXC-D35WSPL (¹)					
	DSR-135PL (¹)					

Επωνυμία εταιρείας	Κεφαλή συσκευής λήψης	Σκόπευτρο	Μονάδα ελέγχου συσκευής λήψης	Μονάδα λειτουργικού ελέγχου	Κεντρική μονάδα ελέγχου	Προσαρμογέας συσκευής λήψης
Ikegami	HC-340	VF15-21/22	MA-200/230	RCU-240	—	CA-340
	HC-300	VF-4523	MA-200A (')	RCU-390 (')		CA-300
	HC-230	VF15-39	MA-400 (')	RCU-400 (')		CA-230
	HC-240	VF15-46 (')	CCU-37	RCU-240A		CA-390
	HC-210	VF5040 (')	CCU-10			CA-400 (')
	HC-390	VF5040W (')				CA-450 (')
	LK-33					
	HDL-30MA					
	HDL-37					
	HC-400 (')					
	HC-400W (')					
	HDL-37E					
	HDL-10					
	HDL-40					
	HC-500 (')					
	HC-500W (')					
Hitachi	SK-H5	GM-5 (A)	RU-C1 (B)	—	—	CA-Z1
	SK-H501	GM-5-R2 (A)	RU-C1 (D)			CA-Z2
	DK-7700	GM-5-R2	RU-C1			CA-Z1SJ
	DK-7700SX	GM-50	RU-C1-S5			CA-Z1SP
	HV-C10	GM-8A (')	RU-C10 (B)			CA-Z1M
	HV-C11	GM-9 (')	RU-C10 (C)			CA-Z1M2
	HV-C10F	GM-51 (')	RC-C1			CA-Z1HB
	Z-ONE (L)		RC-C10			CA-C10
	Z-ONE (H)		RU-C10			CA-C10SP
	Z-ONE		RU-Z1 (B)			CA-C10SJA
	Z-ONE A (L)		RU-Z1 (C)			CA-C10M
	Z-ONE A (H)		RU-Z1			CA-C10B
	Z-ONE A (F)		RC-C11			CA-Z1A (')
	Z-ONE A		RU-Z2			CA-Z31 (')
	Z-ONE B (L)		RC-Z1			CA-Z32 (')
	Z-ONE B (H)		RC-Z11			CA-ZD1 (')
	Z-ONE B (F)		RC-Z2			CA-Z35 (')
	Z-ONE B		RC-Z21			EA-Z35 (')
	Z-ONE B (M)		RC-Z2A (')			
	Z-ONE B (R)		RC-Z21A (')			
	FP-C10 (B)		RU-Z3 (')			
	FP-C10 (C)		RC-Z3 (')			
	FP-C10 (D)		RU-Z35 (')			
	FP-C10 (G)		RU-3300N (')			
	FP-C10 (L)					
	FP-C10 (R)					
	FP-C10 (S)					
	FP-C10 (V)					
	FP-C10 (F)					
	FP-C10					
	FP-C10 A					
	FP-C10 A (A)					
	FP-C10 A (B)					
	FP-C10 A (C)					
	FP-C10 A (D)					

Επωνυμία εταιρίας	Κεφαλή συσκευής λήψης	Σκόπευτρο	Μονάδα ελέγχου συσκευής λήψης	Μονάδα λειτουργικού ελέγχου	Κεντρική μονάδα ελέγχου	Προσαρμογέας συσκευής λήψης
	FP-C10 A (F) FP-C10 A (G) FP-C10 A (H) FP-C10 A (L) FP-C10 A (R) FP-C10 A (S) FP-C10 A (T) FP-C10 A (V) FP-C10 A (W) Z-ONE C (M) Z-ONE C (R) Z-ONE C (F) Z-ONE C HV-C20 HV-C20M Z-ONE-D Z-ONE-D (A) Z-ONE-D (B) Z-ONE-D (C) Z-ONE.DA (*) V-21 (*) V-21W (*) V-35 (*) DK-H31 (*) V-35W (*)					
Matsushita	WV-F700 WV-F700A WV-F700SHE WV-F700ASHE WV-F700BHE WV-F700ABHE WV-F700MHE WV-F350 WV-F350HE WV-F350E WV-F350AE WV-F350DE WV-F350ADE WV-F500HE (*) WV-F565HE AW-F575HE AW-E600 AW-E800 AW-E800A AW-E650 AW-E655 AW-E750 AW-E860L AK-HC910L AK-HC1500G	WV-VF65BE WV-VF40E WV-VF39E WV-VF65BE (*) WV-VF40E (*) WV-VF42E WV-VF65B AW-VF80	WV-RC700/B WV-RC700/G WV-RC700A/B WV-RC700A/G WV-RC36/B WV-RC36/G WV-RC37/B WV-RC37/G WV-CB700E WV-CB700AE WV-CB700E (*) WV-CB700AE (*) WV-RC700/B (*) WV-RC700/G (*) WV-RC700A/B (*) WV-RC700A/G (*) WV-RC550/G WV-RC550/B WV-RC700A WV-CB700A WV-RC550 WV-CB550 AW-RP501 AW-RP505 AK-HRP900 AK-HRP150	—	—	WV-AD700SE WV-AD700ASE WV-AD700ME WV-AD250E WV-AD500E (*) AW-AD500AE AW-AD700BSE

Επωνυμία εταιρείας	Κεφαλή συσκευής λήψης	Σκόπευτρο	Μονάδα ελέγχου συσκευής λήψης	Μονάδα λειτουργικού ελέγχου	Κεντρική μονάδα ελέγχου	Προσαρμογέας συσκευής λήψης
JVC	KY-35E	VF-P315E	RM-P350EG	—	—	KA-35E
	KY-27ECH	VF-P550E	RM-P200EG			KA-B35U
	KY-19ECH	VF-P10E	RM-P300EG			KA-M35U
	KY-17FITECH	VP-P115E	RM-LP80E			KA-P35U
	KY-17BECH	VF-P400E	RM-LP821E			KA-27E
	KY-F30FITE	VP-P550BE	RM-LP35U			KA-20E
	KY-F30BE	VF-P116E	RM-LP37U			KA-P27U
	KY-F560E	VF-P116WE (I)	RM-P270EG			KA-P20U
	KY-27CECH	VF-P550WE (I)	RM-P210E			KA-B27E
	KH-100U					KA-B20E
	KY-D29ECH					KA-M20E
	KY-D29WECH (I)					KA-M27E
Olympus	MAJ-387N		OTV-SX 2			
	MAJ-387I		OTV-S5			
			OTV-S6			
Camera OTV-SX						

(*) Καλείται επίσης κεντρική μονάδα ρύθμισης (MSU) ή κεντρικός πίνακας οργάνων ελέγχου (MCP).

(I) Μοντέλα που απαλλάσσονται υπό τον όρο ότι το αντίστοιχο τριαξονικό σύστημα ή τριαξονικός προσαρμογέας δεν πωλείται στην αγορά της EK.